



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,  
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,  
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 3105 78, DIČ: 2020 3105 78,  
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
v oddieli: Sa, vo vložke 1142/B.  
Bankové spojenia:  
Tatra banka: 2628 005850 / 1100, UniCredit bank: 89 99775050 / 1111  
Slovenská sporiteľňa: 176084455 / 0900, ING bank: 9000014200 / 7300

## Informácia o stave účtu (Príloha k faktúre)

Adresa platiteľa úhrad:

Psychosociálne centrum  
Jegorovovo námestie 5  
040 22 Košice 22

Variabilný symbol: 0143055770 EINVOICE  
Dátum vyhotovenia: 17.06.2011  
Stav účtu k: 17.06.2011  
Strana: 1 / 1

Dátum	Typ	Ref. č. 1	Ref. č. 2	Meno používateľa	Suma (EUR)	Zostatok (EUR)
18.05.2011	Faktúra	5122949011	0915876016	-	20,82	0,00
18.05.2011	Faktúra	5123787853	0915876016	-	1,00	0,00
18.05.2011	Faktúra	5123787962	0918538735	Mrázová Katarína Mgr	1,00	0,00
18.05.2011	Faktúra	5122948081	0918538735	Mrázová Katarína Mgr	41,06	0,00
30.05.2011	Úhrada	0530008824	5600000143055770		-63,88	0,00
17.06.2011	Faktúra	5126222295	0915876016	-	63,65	63,65
17.06.2011	Faktúra	5126221490	0918538735	Mrázová Katarína Mgr	43,90	43,90
<b>SUMA:</b>						<b>107,55 EUR</b>

<b>Psychosociálne centrum Jegorovovo nám. 5, 040 22 Košice</b>	
dátum: <b>20 JUN 2011</b>	
podacie č.: <i>68/11/Mr</i>	číslo spisu:
prílohy/lísty:	vybavuje: <i>Mríbalová</i>

Na úhradu tejto čiastky môžete použiť predtlačенý príkaz na úhradu. Platbu môžete uskutočniť aj formou priameho vkladu na účet v Tatra banke číslo 2628005850/1100. Pri všetkých spôsoboch platby uveďte, prosím, variabilný symbol: 0143055770.

Úhradu môžete realizovať aj v hotovosti na najbližšom predajnom mieste, ktoré prijíma hotovostné platby.

Detailné informácie Vám poskytne Váš operátor, ktorého meno a telefónne číslo nájdete v spodnej časti faktúry.

### Príkaz na úhradu / Payment Order

#### Príkazca / Customer

Číslo účtu Account Number	Kód banky Bank Code

Splatnosť Value Date	Mena Currency
	EUR

#### Príjemca / Beneficiary

Číslo účtu Account Number	Kód banky Bank Code	Čiastka Amount
2628005850	1100	107,55

#### Symboly platby / Symbols

Variabilný Variable	Konštantný Constant	Špecifický Specific
0143055770	0308	

Doplňujúci údaj banky  
Subsidiary Bank Statement **Psychosociálne centrum**

Miesto a dátum  
Place and Date

Pečiatka a podpis príkazcu  
Stamp and customer's signature



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,  
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,  
IČO: 35 69 72 70, IČ DPH: SK 2020 3105 78, DIČ: 2020 3105 78,  
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
v oddieli: Sa, vo vložke 1142/B.  
Bankové spojenia:  
Tatra banka: 2628 005850 / 1100, UniCredit bank: 89 99775050 / 1111  
Slovenská sporiteľňa: 176084455 / 0900, ING bank: 900014200 / 7300

Názov a sídlo účastníka:

Psychosociálne centrum  
Jegorovo námestie 5  
040 22 Košice 22

## Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 09.06.2011  
Splatnosť faktúry do: 01.07.2011  
Deň dodania služby: 17.06.2011  
Dátum vyhotovenia: 17.06.2011  
Variabilný symbol: 0143055770  
IČ DPH/DIČ účastníka:  
IČO účastníka: 31996361  
Faktúra číslo: 512622295  
Číslo tel. stanice: 0915876016  
Meno používateľa: -  
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Psychosociálne centrum  
Jegorovo námestie 5  
040 22 Košice 22

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Vykonanie zmien v syst.- verní		1	6,6667	20,00
Mes.p.Správy všetky siete 400	10.06.2011 - 09.07.2011	1	10,4917	20,00
Mes.p. Balík TV 180 - promo	10.06.2011 - 09.07.2011	1	0,8333	20,00
Mes.popl. Balík 1000 MB	10.06.2011 - 09.07.2011	1	5,7916	20,00
Mesačný poplatok - Orange VPS	10.06.2011 - 09.07.2011	1	4,9791	20,00
Zľava			-4,9293	20,00
Hovory v sieti T-com	0h 12m 4s	16	0,7680	20,00
Zľava			-0,0771	20,00
Hovory v rámci VPS	0h 14m 28s	25	0,7203	20,00
Hovory v sieti Orange	2h 26m 16s	75	14,9788	20,00
Zľava			-4,4941	20,00
Hovory na inú mobilnú sieť	2h 11m 20s	62	25,7214	20,00
Zľava			-10,2883	20,00
Hovory na Zákaznícku linku	0h 7m 37s	3	0,0458	20,00
Hovory na Orange infocentrum		3	1,5000	20,00
Prij. roam. hovor v Zóne 1	0h 0m 41s	2	0,1025	20,00
Odoslanie SMS na zahr. číslo	2ks	2	0,2344	20,00
			-----	
	Cena bez DPH (Zákl. dane - služby)		53,04	EUR
	DPH 20%		10,61	EUR
	<b>Spolu s DPH</b>		<b>63,65</b>	<b>EUR</b>
			-----	
	<b>Spolu zaokrúhlené</b>		<b>63,65</b>	<b>EUR</b>

Vladislav Kupka  
riaditeľ Úseku služieb zákazníkom

### Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke [www.orange.sk/faktura](http://www.orange.sk/faktura)  
K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Kummer Jozef (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na čísle: 0908 005314, alebo faxom na čísle 0908 006364).

Pri platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.



Orange Slovensko, a.s., Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava,  
Slovenská republika, tel.: 0905 905 905, fax: +421 2 5851 5851,  
IČO: 35 6972 70, IČ DPH: SK 2020 3105 78, DIČ: 2020 3105 78,  
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
v oddieli: Sa, vo vložke 1142/B.  
Bankové spojenia:  
Tatra banka: 2628 005850/1100, UniCredit bank: 89 99775050/1111  
Slovenská sporiteľňa: 176084455/0900, ING bank: 9000014200/7300

Názov a sídlo účastníka:

Psychosociálne centrum  
Jegorovo námestie 5  
040 22 Košice 22

## Faktúra

Koniec zúčt. obdobia: 09.06.2011  
Splatnosť faktúry do: 01.07.2011  
Deň dodania služby: 17.06.2011  
Dátum vyhotovenia: 17.06.2011  
Variabilný symbol: 0143055770  
IČ DPH/DIČ účastníka:  
IČO účastníka: 31996361  
Faktúra číslo: 5126221490  
Číslo tel. stanice: 0918538735  
Meno používateľa: Mrázová Katarína Mgr  
Strana: 1 / 1

Adresa platiteľa úhrad:

Psychosociálne centrum  
Jegorovo námestie 5  
040 22 Košice 22

Názov položky	Obdobie/Množstvo	Počet	Suma bez DPH	DPH (%)
Vykonanie zmien v syst.- verní		1	6,6667	20,00
Mes.p.Správy všetky siete 70	10.06.2011 - 09.07.2011	1	2,9167	20,00
Mesačný poplatok - Orange VPS	10.06.2011 - 09.07.2011	1	4,9791	20,00
Zľava			-4,9293	20,00
Služby cez SMS s osob.tarif.	1ks	1	1,3278	20,00
Hovory na inform.o tel.čís.		1	0,2650	20,00
Hovory v sieti T-com	0h 5m 34s	1	0,3696	20,00
Zľava			-0,0370	20,00
Odoslanie SMS na skrátené č.	1ks	1	0,0669	20,00
Hovory v rámci VPS	0h 6m 5s	7	0,3029	20,00
Hovory na inú mobilnú sieť	2h 17m 53s	95	27,0037	20,00
Zľava			-10,8020	20,00
Hovory na Zákaznícku linku	0h 10m 21s	5	0,1479	20,00
Hovory v sieti Orange	1h 38m 41s	99	10,6364	20,00
Zľava			-3,1913	20,00
Medzin.hovory - EÚ mobil.siete	0h 3m 8s	1	0,9569	20,00
Zľava			-0,0957	20,00
			-----	
			Cena bez DPH (Zákl. dane - služby)	36,58 EUR
			DPH 20%	7,32 EUR
			<b>Spolu s DPH</b>	<b>43,90 EUR</b>
			-----	
			<b>Spolu zaokrúhlené</b>	<b>43,90 EUR</b>

Vladislav Kupka  
riaditeľ Úseku služieb zákazníkom

Príloha: Informácia o stave účtu

Vážený zákazník, informácie týkajúce sa fakturácie spoločnosti Orange Slovensko nájdete na našej internetovej stránke [www.orange.sk/faktura](http://www.orange.sk/faktura)  
K dispozícii sú Vám aj operátori úseku služieb zákazníkom na Zákazníckej linke 905: 0905 905 905 (non-stop), ako aj Váš osobný operátor na oddelení starostlivosti o zmluvných zákazníkov: Kummer Jozef (toto oddelenie môžete kontaktovať v pracovných dňoch v čase od 8:00 do 16:30 na čísle: 0908 005314, alebo faxom na čísle 0908 006364).

Pri platbe nezabudnite, prosím, uviesť správny variabilný symbol. Ceny jednotlivých hovorov sa nezaokrúhľujú, zaokrúhlená je až výsledná cena uvedená na faktúre. Jednotková cena za poskytnuté služby je stanovená podľa zmluvy.